

Zverejnené
15.11.2012

Kúpna zmluva

uzavretá podľa §409 a nasl. Obchodného zákonníka

Zmluvné strany

Kupujúci:

Názov: **Národný inšpektorát práce**
Sídlo: Masarykova 10, 040 01 Košice
Zastúpený: Ing. Andrej Gmitter
generálny riaditeľ
IČO: 00166405
IČ pre DPH: SK 2020830284
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: **7000102965/8180**
(ďalej len „kupujúci“)

a

Predávajúci:

Názov: **Moris Slovakia s.r.o.**
Sídlo: Alejová 4, 040 11 Košice
Zastúpený: Rastislav Eliáš, Ing. Marek Eliáš, Luboš Virág
IČO: 36214574
IČ DPH: SK 2020048921
DIČ: 2020048921
Bankové spojenie: Tatrabanka
Číslo účtu: **629720696/1100**
(ďalej len „predávajúci“)

Preambula

Zmluvné strany uzatvárajú túto zmluvu ako výsledok verejného obstarávania postupom zadávania podprahových zákaziek v súlade s § 99 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov – „Dodávka osobného motorového vozidla“, v súlade s ponukou predloženou predávajúcim na základe výzvy verejného obstarávateľa (kupujúceho) podľa § 6 ods. 1 písm. d) Zákona o verejnom obstarávaní, zverejnenej na internetovej stránke Úradu pre verejné obstarávanie pod číslom 143/2012 dňa 27.07.2012, 08844 – WYT.

Zmluvné strany sa dohodli, že ich záväzkový vzťah sa bude realizovať podľa ustanovení zákona č. 513/1991 Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

Článok I. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je dodanie nového tovaru:

1ks osobné motorové vozidlo Audi A6

(presná technická špecifikácia predmetu je uvedená v prílohe č. 1 tejto Zmluvy, ktorá je jej neoddeliteľnou súčasťou), vrátane dopravy a poistenia tovaru počas dopravy na miesto dodania, preukázanie funkčnosti na mieste dodania, užívateľská príručka (návod na údržbu) s technickými parametrami, servisná knižka, technický preukaz motorového vozidla, dodacie listy a daňový doklad.

Článok II.

Miesto, termín a spôsob dodania

1. Miestom dodania tovaru podľa tejto zmluvy je: Národný inšpektorát práce v Košiciach, Masarykova 10.
2. Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu predmet zmluvy v rozsahu podľa čl. I. ods. 1. najneskoršie do 6 týždňov odo dňa podpisu zmluvy.
3. Dopravu predmetu zmluvy na miesto určené kupujúcim zabezpečuje predávajúci na vlastné náklady tak, aby bola zabezpečená dostatočná ochrana pred jeho poškodením a znehodnotením.

Článok III.

Cena a platobné podmienky

1. Cena predmetu zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán podľa zákona č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky MF SR č. 87/1966 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov.
2. Cena predmetu zmluvy je:

- cena celkom bez DPH	29 833,33 eur,
- sadzba DPH	20 %,
- cena celkom vrátane DPH	35 800,00 eur.

Cena predmetu zmluvy je špecifikovaná ako cena konečná, ktorú nie je možné meniť. Súčasťou ceny sú všetky náklady na dodanie tovaru na miesto určenia uvedené v čl. I ods. 1 vrátane cla a DPH.

3. Kupujúci neposkytuje predávajúcemu preddavok za zrealizovanie predmetu zmluvy.
4. Celková cena za zrealizovanie predmetu kúpnej zmluvy bude predávajúcemu poukázaná až po prevzatí kompletného predmetu kúpnej zmluvy a predložení faktúry so 14 dňovou lehotou splatnosti odo dňa jej doručenia kupujúcemu. Faktúra bude obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu v zmysle platných predpisov.

Nedeliteľnou súčasťou faktúry je originál odovzdávajúceho a preberacieho protokolu s uvedeným výrobným číslom dodaného tovaru, dátumom, pečiatkou, podpisom kupujúceho a predávajúceho. Ak faktúra nebude spĺňať náležitosti daňového dokladu, alebo nebude vystavená v súlade s touto zmluvou, má kupujúci právo vrátiť ju do termínu splatnosti predávajúcemu na prepracovanie. Nová, opravená faktúra je splatná do 14 dní odo dňa jej doručenia kupujúcemu. Faktúra bude preplatená výhradne prevodným príkazom prostredníctvom finančného úradu kupujúceho v eurách.

Článok IV.

Nadobudnutie vlastníckeho práva

1. Kupujúci nadobudne vlastnícke právo k tovaru až úplným zaplatením ceny.
2. Okamihom uhradenia ceny prechádza vlastnícke právo z predávajúceho na kupujúceho.
3. Okamihom prevzatia tovaru prechádza nebezpečenstvo škody z predávajúceho na kupujúceho.

Článok V.

Odovzdanie a prevzatie tovaru

1. Predávajúci sa zaväzuje predmet zmluvy v rozsahu vecnej a cenovej špecifikácie riadne dodať a kupujúcemu protokolárne odovzdať v protokole o odovzdaní a prevzatí. Predávajúci odovzdá

17

kupujúcemu predmet tejto zmluvy nový, nepoužívaný, bez technických a právnych chýb, riadne, včas, v dohodnutom mieste a množstve.

2. Kupujúci sa zaväzuje tovar protokolárne prevziať a zaplatiť zaň dohodnutú cenu.
3. Kupujúci prevezme len kompletný tovar v pracovných dňoch v čase od 8.00 - 16.00 h na určenom mieste podľa čl. II. zmluvy. Pri dodaní a preberaní tovaru je nutná účasť predávajúceho.
4. Predávajúci minimálne 24 h pred dodaním tovaru upozorní kupujúceho na dodávku. Výzvu uskutoční telefonicky alebo faxom: tel. ~~421 55 7979902~~, fax ~~421 55 7979904~~.
5. Spolu s odovzdaným tovarom predávajúci odovzdá kupujúcemu i záručné listy, návody na obsluhu a ostatné doklady potrebné na užívanie tovaru.

Článok VI. Záručná lehota

1. Predávajúci poskytuje na predmet zmluvy záručnú lehotu **24 mesiacov**.
Záručná lehota začína plynúť prvým dňom nasledujúcim po podpísaní preberacieho protokolu o odovzdaní a prevzatí dodávky.
2. Pre prípad chýb tovaru má kupujúci právo počas záručnej lehoty požadovať odstránenie chýb a predávajúci povinnosť, bezodplatne odstrániť chyby priamo v servisnom stredisku predávajúceho, bez nároku na úhradu akýchkoľvek iných súvisiacich nákladov predávajúceho pri odstraňovaní chýb, ako napr. dopravné náklady, výmena komponentov alebo iných častí predmetu dohody s vyššími, ako obstarávateľskými cenami a pod. Ak sa reklamovaná chyba ukáže ako neopraviteľná, predávajúci sa zaväzuje dodať nový tovar v lehote určenej v bode 3 zmluvy týkajúcej sa odstránenia chyby.
3. Predávajúci vykoná v prípade chyby na základe kupujúcim **telefonického a následne aj písomného elektronického e-mailového (resp. faxového) a listinného** nahlásenia chyby kupujúcim záručnú servisnú obhliadku do 48 hodín od nahlásenia.
Predávajúci vykoná následne servisný zásah, t.j. odstránenie chyby, resp. vykonanie opravy u kupujúceho do: **48 hodín** od vykonania záručnej servisnej obhliadky pri bežnej nenáročnej oprave **15 dní** pri náročnejších opravách, avšak ani pri najkomplikovanejších opravách lehota nesmie prekročiť **30 dní**
4. Predávajúci je povinný zabezpečiť dostupnosť náhradných dielov po dobu minimálne 20 rokov odo dňa dodania. Predávajúci sa zaväzuje pri výmene v rámci záručného servisu použiť nové náhradné diely.
5. Kupujúci hradí všetky náklady na opravy, obnovenie funkčnosti chybných častí tovaru, ak boli poruchy dodaného tovaru spôsobené užívateľom z neznalosti alebo zámerne, nedodržaním bežných prevádzkových podmienok, alebo živelnou pohromou.
6. V prípade zistenia chyby a uplatnenia nároku z tejto chyby zo strany kupujúceho počas trvania záručnej lehoty sa plynutie záručnej lehoty preruší a jej plynutie pokračuje po odstránení chyby.
7. Nahlasovanie chýb tovaru kupujúci uskutoční telefonicky, faxom alebo e-mailom a zároveň aj písomne priamo u predávajúceho nasledovne:

Meno a priezvisko osoby, ktorej sa má chyba tovaru nahlásiť **Peter Bruner, Ronald Hajdu**
Tel.č: **055/7890101/102**, e-mail: **peter.breuer@moris.sk, ronald.hajdu@moris.sk**.

Kupujúci v nahlásení chyby uvedie nasledovné informácie:
- meno pracovníka, ktorý chybu zistil a dátum jej hlásenia,
- stručný popis prejavov chyby.

Všetky termíny týkajúce sa servisu a odstránenia chýb sú platné pre pracovné dni. Pracovné dni sú pondelok až piatok od 9:00 – 16:00 hod., okrem dní pracovného voľna, dní pracovného pokoja a štátnych sviatkov.

Článok VII. Zodpovednosť za chyby a zmluvné sankcie

1. Predávajúci zodpovedá za akúkoľvek chybu, ak je spôsobená porušením jeho povinností.

2. Kupujúci je povinný oznámiť chyby predávajúcemu bez zbytočného odkladu po tom, čo ich zistil.
3. Ak je kupujúci v omeškaní s úhradou faktúry podľa čl. III. ods. 4., predávajúci má nárok na úrok z omeškania vo výške 0,02 % z dlžnej sumy za každý aj začatý deň omeškania.
4. Ak je predávajúci v omeškaní s dodaním tovaru v lehote podľa čl. II. ods. 2., kupujúci má nárok na zmluvnú pokutu vo výške 0,02 % z celkovej ceny nedodanej časti zákazky za každý aj začatý deň omeškania.
5. Strany nie sú v omeškaní v prípade zásahu vyššej moci. Túto skutočnosť sú povinné oznámiť druhej strane bez zbytočného odkladu a preukázať jej trvanie.
6. Zmluvné sankcie uvedené v čl. VII. ods. 3 a 4. nevylučujú možnosť uplatnenia náhrady škody podľa §373 a násl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník.

Článok VIII. Spoločné a záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť po jej podpísaní štatutárnymi zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť po dni zverejnenia podľa platných právnych predpisov v Centrálnom registri zmlúv.
2. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je: príloha č. 1 „Technická špecifikácia predmetu zmluvy“
3. Akékoľvek zmeny alebo doplnenia tejto zmluvy si vyžadujú písomný súhlas zmluvných strán a musia byť podpísané ich oprávnenými zástupcami. Doplnenia alebo zmeny tejto zmluvy sa budú realizovať formou písomných očíslovaných dodatkov k tejto zmluve.
4. Právne vzťahy, osobitne neupravené touto zmluvou, sa riadia ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník.
5. Predávajúci je povinný strpieť výkon kontroly/audit/overovania súvisiaceho s predmetom zmluvy kedykoľvek počas platnosti a účinnosti zmluvy oprávnenými osobami a je povinný im poskytnúť všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby na výkon kontroly/audit/overovania na mieste sú najmä:
 - poskytovateľ finančných prostriedkov
 - Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná správa finančnej kontroly,
6. Ak sú niektoré ustanovenia tejto zmluvy neúčinné alebo ak svoju účinnosť stratia, nebude tým dotknutá právna účinnosť ostatného obsahu zmluvy. Predmetné ustanovenie sa nahradí platným ustanovením, ktoré sa čo najviac blíži účelu, sledovanému zmluvnými stranami. Rovnakým spôsobom budú vyplnené prípadné medzery v zmluve.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich vôľa vyjadrená v tejto zmluve je slobodná a vážna, zmluvu neuzatvárajú v tiesni, za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná voľnosť nie je inak obmedzená. Svoju vôľu byť viazané touto zmluvou zmluvné strany vyjadrujú svojimi podpismi na tejto zmluve.
8. Spory týkajúce sa tejto zmluvy sa zmluvné strany zaväzujú riešiť prednostne dohodou a vzájomným rokovaním. Ak dohoda nie je možná, pre riešenie sporov z tejto zmluvy sú príslušné všeobecné súdy Slovenskej republiky. Spory zmluvných strán neopravňujú zhotoviteľa zastaviť plnenie predmetu zmluvy.
9. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
10. Zmluvné strany vyhlasujú, že sa so zmluvou oboznámili a s jej obsahom súhlasia, na znak čoho pripájajú svoje podpisy.
11. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých dva rovnopisy dostane predávajúci a dva rovnopisy kupujúci.

V Košiciach dňa 17. 9. 2012

V Košiciach dňa 17. 9. 2012

MORIS

Moris Slovakia, s.p.o. Záhorská ul. Košice 040 11

.....
Za predávajúceho

NÁRODNÝ INŠPEKTORÁT PRÁCE
040 01 Košice, Masarykova 10

.....
Za kupujúceho

CENOVÁ PONUKA

Audi
Nášok: vďaka technike



Kupujúci

Národný inšpektorát práce

Sídlo/bydlisko: Masarykova 10
040 01, Košice

Kontakt: [redacted], [redacted], [redacted]

Číslo o.p.:

Bankové spojenie:

Predávajúci

Moris Slovakia s.r.o.

Sídlo: Alejová 4,
04001 Košice

Kontakt: [redacted]

Zástupca: [redacted]

Kontakt: [redacted]

Zapísaný v OR:

Register: Okresný súd Košice I.

Vložka: 13306/V, Oddiel: s.r.o.

IČO: 36214574, IČDPH: SK2020048921

Bankové spojenie: [redacted]

Konfigurácia vozidla

Model: Audi A6 Prestige 2,0 TDI DPF 177k MTT, 177 K/ 130 KW, MTT-Automatická prevodovka-

Číslo komisie: Číslo karosérie: Číslo motora:

A/ Základná kúpna cena vozidla vrátane 20 % DPH:			
4G20THPY	A6 Prestige 2,0 TDI DPF 177k MTT, 177 K/ 130 KW, MTT-Automatická prevodovka-		43.750,-- EUR
B/ Farba vozidla:			
A2A2	čierna brilant		0,-- EUR
C/ Farba interiéru:			
FZ	čierna	Farba palubnej dosky: čierna	Farba koberca: čierna
D/ Osobitná výbava:			
4L6 Automat. zacloniteľné spätné zrkadlo	185,-- EUR	PS1 Športové sedadlá vpredu	399,-- EUR
8N7 Automatické ovládanie diaľkových svetiel	152,-- EUR		
2Z7 Bez označenia objemu	0,-- EUR		
N5F Potahy sedadiel - látka Kontur	0,-- EUR		
E/ Medzisúčet:			
F/ Osobitné podmienky (z vybraných položiek):			44.486,-- EUR - 8.686,-- EUR
G/ Kúpna cena spolu vrátane DPH v EUR:			
H/ Kúpna cena spolu bez DPH v EUR:			
			35.800,-- EUR 29.833,33 EUR
I/ Kúpna cena spolu vrátane DPH v SKK:			
J/ Kúpna cena bez DPH v SKK:			
			1.078.510,80 SKK 898.758,90 SKK

Na prepočet bol použitý konverzný kurz 1EUR = 30,1260 SKK. Kúpna cena a príslušná sadzba dane budú na faktúre zaokrúhlené v súlade s platnými cenovými a daňovými predpismi.

Poznámky:

Ponuka zo dňa 3. 8. 2012

